

飞鸟集·新月集



[飞鸟集·新月集 下载链接1](#)

著者:泰戈尔

出版者:金城

出版时间:2011-10

装帧:

isbn:9787515500416

《飞鸟集·新月集(英汉对照)(经典珍藏)》收入了飞鸟集和新月集，内容包括：新月集、家庭、孩童之道、不被注意的花饰、偷睡眠者、开始、孩子的世界、责备、审判官、

玩具、天文家、云与波、金色花、仙人世界、流放的地方、雨天、纸船、水手、对岸、花的学校、商人、同情等。

作者介绍:

泰戈尔（1861～1941），印度著名诗人，1913年诺贝尔文学奖获得者。

他一生创作了大量的诗歌，自从获得诺贝尔文学奖后，他便从自己的孟加拉文诗歌中挑选出他最喜欢最得意的诗篇，经过再体验和再创作，译成洗净铅华的，清新、自然、隽永的散文诗，陆续结集奉献给全世界的读者：《园丁集》、《新月集》、《飞鸟集》、《采果集》、《情人的礼物》等。本书从这些诗集中精选了最脍炙人口的篇目，是泰戈尔抒情诗的集萃。

目录:

飞鸟集一九二二年版 《飞鸟集》例言一九三三年版本序新月集译者自序再版自序家庭孩童之道不被注意的花饰偷睡眠者开始孩子的世界责备审判官玩具天文家云与波金色花仙人世界流放的地方雨天纸船水手对岸花的学校商人同情职业长者小大人十二点钟著作家恶邮差英雄告别召唤第一次的茉莉榕树祝福赠品我的歌孩子天使最后的买卖
· · · · · (收起)

[飞鸟集.新月集 下载链接1](#)

标签

诗集

英文诗

泰戈尔

印度文学

评论

书评

在最美好的年龄遇到你爱的人，在最富激情的时候读到你喜欢的诗，那感觉大概是一样的吧。泰戈尔的诗集我很早的时候就读过，在一定程度上那是我爱上文学的启蒙力量之一。泰戈尔诗歌的译本很多，且不乏大家与名家。伊沙夫妇将泰翁的诗歌重新翻译，却翻译的那么美，的确令人有些...

虽然封面很好看，并且表明是泰戈尔诞辰150周年纪念版，但是英文原文里有许多勘误，比如第111页，“It is the tears of the earth that keep here smiles in bloom.”其中here应该是her；还有第198页，“Thoughts pass in my mind like flocks of lucks in the sky.”里面luck应该是...

一位智者童心的绽放 评《生如夏花 死如秋月》

很早以前就读过泰戈尔的一些诗集，那些诗集主要是郑振铎老师翻译的，也对他那颗包含童趣的心灵充满了敬意，这本《生如夏花死如秋月》汇集了他的三部诗集《迷失的鸟群》、《新月》、《献诗》，虽然和郑振铎老师的译著相比，这本《...

泰戈尔在中国 文/徐江

泰戈尔（1861—1941）是伟大的孟加拉语和英语作家。这位全印度乃至全亚洲最伟大的作家，和12岁即开始文学创作的俄罗斯诗人普希金相仿，从13岁起就开始写作长诗和颂歌体诗集。泰戈尔首先是一位孟加拉语诗人，但他的诗名广为世界所知，是凭借英语诗集《吉...

品读大师，品读唯美

一个很偶然的机会，看到@长安伊沙为这本《生如夏花，死如秋叶》泰戈尔名诗精选，招募阅读者，共一百名，只因当年朴树的一首歌，我知道了泰戈尔的这首诗，只因喜欢这八个字。我抱着试一试的态度，把自己的联系方式发到指定邮箱，后来，没见中...

I miss you 不是我想你了，而是我错过了你。——题记 我许久没有读诗。

常常因为一本书的封皮很合眼缘而去看一本书，就像这一次，毕竟从来就不是什么喜欢读诗的文化人。偶尔装一下文艺看个小说或者散文倒是可行的...

生命，轻薄不休 轻浮不倦 一开始 心里面一直构思的标题是 用微笑面对这个世界的丑陋 或天真的笑对这个世界的下流 或许是因为职业习惯 我早已经练成将写成的文字 在心里面默默地多吟唱几遍 哪怕是遇到土豪的开发商 或是以折腾员工为乐趣的bt老板 但这又能怎样呢 谁让我一头扎...

唉，专供耳朵静听细听的诗篇 今天在主人挑剔的眼前给束缚住了
仿佛一行行用铁链锁起来的奴隶 被放逐到无声纸张的苍白里去了
而那些受到永恒亲吻的诗歌 已经在出版商的市场上迷失了道路
因为这是个匆忙而拥挤的亡命时代 抒情女神 不得不乘电车和公共汽车 去赴心灵的约会
——泰...

我的泰戈尔 泰戈尔是我遗憾没有缘由嫁给他为妻的圣人之一，另外一个是李白。
超喜欢他。在散文诗的领域，谁能超越他呢？就像李白与诗。
喜欢这本书，装潢很美，搭调不搭调我不在意，我在意的是语言美、意境深远。
因为喜欢他，尽管手头已有很多他的书，还是忍不住...

让生命美如夏花，死如秋叶 ——读伊沙、老G翻译的《泰戈尔名诗精选》
2013年04月07日，参与了凤凰联动的“赠书换书评”活动，所以再懒也得守信写点什么。
当别人看到此题目时，定有会说真TM烂俗，有人如此写过不下八百遍了。但我必须为此正名，这样写的执念须从高中说起。高中...

这是我接触泰戈尔的第一本书，之前因为他太过出名再加上对诗文的敬畏，迟迟没有开始翻开泰戈尔的诗集，看完此书，顿然有种相见恨晚之感。
相比而言，更喜爱《新月集》一些，才看了两首，就被里面那深深的慈爱给吸引，谁可以告诉我，为何一个成年男子心中可以有...

泰戈爾的散文詩充滿慈愛和哲理，已經是不爭的事實。飛鳥和新月都寫在暮年，他對孩童和青春有著無數的眷戀。喜歡他對生命的感悟，受益匪淺。翻譯文字的是郑振铎，感覺還是沒有把握到語言的神髓，泰戈爾的精神境界太明確了，翻譯成甚麼語言都能捕獲到，他的精神世界那麼明亮高貴...

印度诗人泰戈尔的名字早有所闻，却一直没有读过其文字。有一次去上海出差，路过南昌路口的时候，见到了一座青铜的雕像，走近一看是泰戈尔，石头的基座上不知是谁放

了一鲜艳的玫瑰，后来查资料，才知道泰戈尔来上海的时候就住在附近徐志摩的寓所，于是有了想读他诗的冲动。前不...

好书总是百看不厌。

泰戈尔的诗中，我看过的最多遍的就是《新月集》了。《新月集》的版本有很多，我手里有三本，加上现在这本新的，唯一的精装本，就四本。当然，还有另一本只是《飞鸟集》的平装小开单行本，忘了哪里出的，那个倒是小巧，但好歹比不上把新月、飞鸟...

收到《生如夏花

死如秋叶》一书，满屋的同事都感到很惊讶，都什么年代了还有人读诗？其实，在这个嘈杂的时代里，整天为生活而奔波，天天活在焦虑和紧张中，哪有时间和心情来读诗？入夜，放一首萨克斯《回家》，就在这舒缓的音乐中，打开这本诗集《生如夏花死如秋叶》，就像春...

有一期《今晚80后脱口秀》，是王自健对话亚当·兰伯特。王自健找来美女主播陈璇来翻译，以王自健的小贱肯定少不得“调戏”一下美女，于是一开口讲了一大堆成语要陈璇翻译，“亚当，你从默默无闻到一名惊人，——这些成语记得要翻给他”。当然，最后还是找到了共同点，成王败寇...

去年暑假我买了这本书，今天，当我恋恋不舍地合上这本书时，我才暗自庆幸，还好没有错过它。这是一场美丽的邂逅。

《新月集》里的世界，让我惊叹，泰戈尔竟能走进孩子的世界，然后用孩子的语言去描绘那些大人无法理解的快乐。孩子是奔腾的河水，妈妈是宁静的岸...

喜欢泰戈尔的诗，我可以一读再读，而不会厌倦，

每读一次，都会觉得心灵又成长丰富了一些。整理了五组。第一组：

如果你不是等着要说出真正的真相，那么把话说出来是很容易的。

上帝对人说：“我医治你，所以要伤害你。我爱你，所以要惩罚...

如果大家觉得翻译得还可以的话，我会贴上更多。请大家多多指教。Stray birds of summer come to my window to sing and fly away. And yellow leaves of autumn, which have no songs, flutter and fall there with a sign.

夏日的飞鸟，在我窗前歌唱，然后飞走了秋日...

前几天写了三篇关于泰戈尔的文章之后，昨晚上做了一个梦。梦里我把泰戈尔杀了，具体情节记不住，总之就是稀里糊涂的把我十八九岁时候的偶像给杀了。血腥和慌张让我难以面对，逃到哪里总觉得警察一定找得到我，而那个时间段的事实我无法解释，也没人能给我作不在场的证明——完...

[飞鸟集.新月集 下载链接1](#)